

----- CONTENTS -----

>> 生活情報

- ・外国人のための一日インフォメーションサービス
- ・市営すまいりんぐの随時募集
- ・「定額給付金」「子育て応援特別手当」について
- ・エイズ（HIV 抗体）検査について
- ・児童手当の申請について

>> イベント情報

- ・日本ヨーロッパ文化交流デイ
- ・外国語絵本読み聞かせ「アイアイ」

>> 日本語・日本文化を学びたい方へ

- ・外国人ふれあいサロン
- ・[たのしい日本語](#)

>> 母国の文化を紹介・通訳をしていただける方へ

- ・アイハウス文化サロン～外国人ボランティア募集～
- ・インドネシア語 通訳ボランティア募集

>> 7 言語による外国人のための生活情報提供窓口

>> 大阪国際交流センターへのアクセス

>> i-koko(国際交流イベント・情報ステーション)



生活情報

外国人のための一日インフォメーションサービス

十分に日本語が話せない、あるいは理解できないため、日常生活においてさまざまな不自由を感じている在阪の外国人の方々の不便や悩みを解消し、大阪で少しでも快適に暮らし、活動できるよう、各方面の専門家による情報の提供や相談を行います。

会場では、通訳ボランティアが9言語で相談者と各機関の専門家との意思疎通をサポートします。参加者からは「言葉の問題を気にしないで話せたので、気持ちが軽くなった」「どこの機関に行けばよいのか分からない相談や複数の機関への相談も、一日で済ませることができた」などの感想が毎回寄せられています。

相談内容についての秘密は厳守します。また、申し込みは不要です。当日お気軽におこしください。

日時：2009年6月7日(日) 11:00～17:00(受付は16:30まで)

場所：大阪国際交流センター

内容：○法律、人権、出入国・在留、労働、職業、保険年金、生活、市政、税金、医療、歯科、薬剤、進学、子育て、その他生活一般

○展示コーナー（外国人サービスに関するパンフレット等）

対応言語：英語、中国語、韓国・朝鮮語、スペイン語、ポルトガル語、インドネシア語、タイ語、フィリピン語、ベトナム語

費用：無料

お問合せ：(財)大阪国際交流センター 情報企画部

TEL:06-6773-8989 FAX:06-6773-8421

E-mail : johokikaku@ih-osaka.or.jp

<http://www.ih-osaka.or.jp/i.house/>

市営すまいりんぐの随時募集

市営すまいりんぐ（子育て型）、市営すまいりんぐ・市営特定賃貸住宅は、大阪市が公営住宅の収入基準を超える中堅層向けに管理している賃貸住宅で、現在、入居者を先着順にて随時受付けております。

また、市営特定賃貸住宅の空家や、2月に募集した市営すまいりんぐのうち入居者が決定しなかった住宅についても5月18日（月）より先着順で受付を行います。

ただし、申込みには収入などに条件があります。

お問合せ：大阪市住まい公社 募集係

TEL：06-6882-7012 FAX:06-6882-7021

<http://www.city.osaka.lg.jp/toshiseibi/>

《住まいの相談情報提供窓口》

大阪市立住まい情報センターでは、英語、中国語、韓国・朝鮮語で住まいに関する相談や情報提供を行っています。

【外国語相談】10：00～17：00（火曜、祝日の翌日、年末年始は休み）

TEL：06-6242-1177 FAX：06-6354-8601

「定額給付金」「子育て応援特別手当」について

【定額給付金】

厳しい経済情勢下での市民生活を支援するとともに、活発な消費生活を促し、景気の下支えとなる経済効果に資することを目的に、「定額給付金」を給付することになりました。大阪市では、5月下旬からの給付開始をめざし、4月18日から申請書を送付しています。なお、「定額給付金」は今回だけの施策です。

給付対象者：・2009年2月1日時点で、大阪市内いずれかの区の住民基本台帳に記録されている方々

・2009年2月1日時点で、大阪市内いずれかの区の外国人登録原票に登録されている方々（短期滞在の在留資格をお持ちの方、在留資格のない方は除きます。）

給付金額： 給付対象者1人につき12,000円（ただし、2009年2月1日時点で65歳以上の方、18歳以下の方は20,000円）

給付方法： 各世帯主の方（外国人の方は各ご本人の方）に申請書を送付しますので、申請手続きを行ってください。（5月1日から受付開始）

お支払いは5月中旬から順次開始できる予定です。

できるだけ早く給付金をお支払いできますよう、口座振込みのご利用にご協力ください。

<http://www.city.osaka.lg.jp/shimin/page/0000028676.html>

【子育て応援特別手当】

厳しい経済情勢下での多子世帯の子育て負担に対する配慮として、「子育て応援特別手当」

を支給します。

大阪市では、5月下旬から6月上旬頃の支給開始をめざし、4月下旬から申請書を送付しています。なお、「子育て応援特別手当」は今回だけの施策です。

支給対象となるこども：生年月日が2002年4月2日から2005年4月1日までに該当する第2子以降のこども(1990年4月2日以後に生まれた子供を年齢順に数えます)

受給者：支給対象となるこどもの世帯主で、2009年2月1日時点で、住民登録、または外国人登録がある人(外国籍の人は短期滞在者を除く)

支給金額：支給対象となるこども1人につき36,000円

支給方法：申請のあった世帯主の金融機関口座へ振り込みます。

申請方法：順次、対象世帯主の方に申請書を送付しますので、申請手続きを行ってください。大阪市では「定額給付金」の申請書と共通になっています。

<http://www.city.osaka.lg.jp/kodomo/page/0000021722.html>

お問合せ：大阪市定額給付金等事務センター

TEL: 06-6101-9200

エイズ(HIV抗体)検査について

大阪市では、次の保健福祉センターで無料でHIV抗体検査を行っております。

北区：月～金/9:30～11:00(受付)

中央区：月～金/9:30～11:00(受付)

淀川区：月/14:00～15:30(受付)・火/9:30～11:00(受付)

[浪速区での検査は2009年3月31日で終了しました。]

検査は無料、匿名、予約不要です。受付時間に直接会場へお越しください。

エイズ(HIV抗体)及び性感染症(梅毒・クラミジア)の各検査を実施します。結果は約1週間後に、本人に直接お渡しします。

お問合せ：大阪市健康福祉局 保健所 感染症対策担当

TEL: 06-6647-0656 FAX: 06-6647-1029

<http://www.city.osaka.lg.jp/kenkofukushi/page/0000004999.html>

児童手当の申請について

現在、児童手当の支給を受けていない方で、小学校 6 年生までの児童の父又は母等（どちらか所得の高い方）の 2008 年中の所得額が、所得制限限度額未満になった場合は、必ず 5 月中に保健福祉業務担当に申請してください。支給は申請された月の翌月からになります。

所得制限限度額：厚生年金、共済組合に加入の方は 5,320,000 円＋（380,000 円×扶養家族の人数）

国民年金に加入のかた、年金未加入の方は 4,600,000 円＋（380,000×扶養家族の人数）

また、昨年度以前に所得制限超過のため、児童手当が受けられなくなった方は一度ご確認ください。

お問合せ：お住まいの区の保健福祉センター保健福祉業務担当
または、こども青少年局子育て支援担当
TEL：06-6208-7981 FAX：06-6202-6963

<http://www.city.osaka.lg.jp/kodomo/page/0000002427.html>

////////////////////////////////////

イベント情報

日本ヨーロッパ文化交流デイ

この事業は、毎年、在大阪のヨーロッパ文化交流機関と大阪国際交流センターがヨーロッパと日本の文化交流促進のために実施しているもので、第 8 回目となる今回は多言語による「ポエトリー・スラム」を通して、広く市民にヨーロッパの魅力をアピールします。ヨーロッパ 6 ヶ国（英国、スペイン、ドイツ、フランス、ベルギー、オランダ）からの出演者によるワークショップ、そして日本側出演者との合同による多言語ポエトリー・スラムを通して、それぞれの言語がもつ響きやリズムを体感してください。

日時：2009年5月16日(土) 19:00~21:00

場所：クラブ・ジャングル (club☆jungle) →<http://www.clubjungle.jp/>

定員：200名(先着順)

参加費：1,500円

チケット：大阪国際交流センター インフォメーションセンター、クラブ・ジャングルほかにて販売

お申込み・お問合せ：(財)大阪国際交流センター 情報企画部

〒543-0001 大阪市天王寺区上本町 8-2-6

TEL:06-6773-8182 FAX:06-6773-8421

E-mail : johokikaku@ih-osaka.or.jp

<http://www.ih-osaka.or.jp/>

外国語絵本読み聞かせ「アイアイ」

日本で暮らす外国人と日本の子どもたちを対象に、世界の絵本を通して、各国のことばや文化に親しみながら親子で交流できる場です。絵本の読み聞かせのほか、パネルシアターや歌など楽しいプログラムもあり、参加は無料、申し込みも不要です。ぜひお気軽にお越しください。

★「アイアイ」では、英語、中国語のネイティブスピーカーボランティアを募集していません。詳しくはお問合せまで。

★「アイアイ」ボランティア募集についてはこちら
<http://www.ih-osaka.or.jp/i.house/010/aiaivolunteer.html>

<http://www.ih-osaka.or.jp/i.house/032/post-9.html>

////////////////////////////////////

日本語・日本文化を学びたい方へ

外国人ふれあいサロン

日本語指導の経験を持つボランティアと楽しく話しながら日本語を学びませんか。
初回は無料で体験できます。

※ 初回体験の受付日は5月9日と23日です。14:00までに直接来てください。

形式:1対1 (参加者が多い日はグループになる場合もあります)

日時:毎週土曜日 14:00-15:30 (お休みになる場合もあります)

場所:大阪国際交流センター 会議室

費用:登録料:500円 参加費:1,500円 (12回分、1年間有効)

<http://www.ih-osaka.or.jp/i.house/031/post-6.html>

//

母国の文化紹介・通訳をしていただける方へ

アイハウス文化サロン～外国人ボランティア募集～

アイハウスでは、アイハウス文化サロンで、主に日本人を対象に、外国の文化紹介をしていただける在住外国人の方を募集しています。まずはお気軽にご連絡ください。

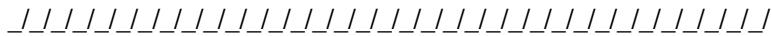
<http://www.ih-osaka.or.jp/i.house/032/post-10.html>

インドネシア語 通訳ボランティア募集

インドネシア語の日常会話ができ、相談者とスタッフとの間で通訳ができる方を募集しています。

活動条件：在宅での対応も可能です。※インドネシア語は、水曜日に活動できる方。

なお、ボランティア登録にかかる費用 (300円/年度) が必要です。



7 言語による外国人のための生活情報提供窓口

インフォメーション・プラザ・オオサカ

外国人のみなさんが日本で生活するうえで必要な各種情報の提供および専門相談機関の紹介をしています。

<http://www.ih-osaka.or.jp/i.house/020/information-center.html#i-osaka>

外国籍住民相談窓口

在住外国人を対象に、市政に関する相談窓口として各種相談を受け付けるとともに、法律相談を多言語（7言語：英語、中国語、韓国・朝鮮語、スペイン語、ポルトガル語、インドネシア語、タイ語）で行っています。

<http://www.ih-osaka.or.jp/i.house/020/information-center.html#i-osaka>

リビングインフォメーション

大阪で暮らす外国人にとって便利で役立つ生活情報が満載のホームページがあるのをご存知ですか？

多言語対応の医療機関の案内や、外国人登録など各種手続きの方法、住まいに関する情報などさまざまな情報が得られます。ぜひ、ご利用ください。（日本語、英語、中国語、韓国・朝鮮語、スペイン語、ポルトガル語対応）

<http://www.ih-osaka.or.jp/enjoy/jp/index.html>



大阪国際交流センターへのアクセス

<http://www.ih-osaka.or.jp/i.house/900/map.html>

////////////////////

i-koko(国際交流イベント・情報ステーション)

大阪国際交流センターが管理・運営するサイトで、他団体が行っている国際交流イベントやボランティアの情報を掲載しています。(日本語のみ)

<http://www.i-koko.com/>

◆お問合せ◆

(財)大阪国際交流センター 情報企画部

TEL:06-6773-8989 FAX:06-6773-8421

E-mail:johokikaku@ih-osaka.or.jp

※日本語、英語、中国語、韓国・朝鮮語、スペイン語、ポルトガル語対応※

登録内容変更やメールマガジン配信停止をされる場合は、

http://www.ih-osaka.info/asp/user_mail_top.asp?Lang_flg=0

にアクセスし、画面下にある「登録内容変更・メールマガジン配信停止」からメールアドレスを入力してログインしてください。

発行：(財)大阪国際交流センター

<http://www.ih-osaka.or.jp/>